

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: KUI108B-A

Wall-mounted refrigerated shelf - 978mm - with lighting & 3 shelves - closed at the back



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Wall-Mounted Refrigerated Shelf (KUI108B-A)

1. General Information

The Wall-Mounted Refrigerated Shelf KUI108B-A is designed for efficient storage and display of perishable goods in commercial environments. With a modern design and integrated lighting, it is ideal for retail locations, restaurants, and cafés.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure that the refrigerator is connected to a suitable power supply (220-240V AC, 50Hz). Use a dedicated circuit to prevent overload.
- **Installation:** The unit must be installed by a qualified technician to ensure it meets local electrical and safety codes.
- **Usage:** This product is intended for commercial use only. Do not use for residential purposes.
- **Ventilation:** Ensure adequate ventilation around the unit to maintain optimal performance.
- **Load Capacity:** Do not exceed the maximum load specified in the product overview. Excessive weight may cause structural failure.
- **Operating Conditions:** Do not operate in extreme temperature conditions or close to heat sources.
- **Cleaning:** Always disconnect the power supply before cleaning to prevent electrical shock.

3. Product Overview and Specifications

- **Model:** KUI108B-A
- **Dimension:** 978 mm (width)
- **Shelves:** 3 adjustable shelves
- **Lighting:** Integrated LED lighting
- **Refrigerant Type:** R290
- **Temperature Range:** 2°C to 8°C
- **Power Consumption:** 300W
- **Weight:** Approx. 85 kg
- **Material:** Stainless steel construction for durability and easy cleaning

4. Setup and Installation

1. **Location:** Choose a suitable wall location away from direct sunlight and heat sources. Ensure the wall is strong enough to support the weight of the unit.

2. Mounting:

- Use mounting brackets provided in the package.
- Position the unit at a height that allows for comfortable access to shelves.
- Level the unit using a spirit level.

3. Electrical Connection:

- Connect to a 220-240V power supply.
- Ensure that connections are secure to prevent voltage fluctuations.
- Do not use an extension cord.

4. **Testing:** Once installed, turn on the unit and check for proper cooling and lighting operation.

5. Operation

- **Powering On:** Use the main power switch to turn on the unit.
- **Temperature Setting:** Adjust the thermostat as needed to maintain desired internal temperature.
- **Loading Products:** Arrange products on the shelves without exceeding the weight limit. Ensure proper airflow around items for even cooling.

6. Cleaning and Maintenance

- **Routine Cleaning:** Clean the interior and exterior surfaces with a mild detergent and soft cloth regularly to prevent buildup.
- **Deep Cleaning:** Disconnect the unit and perform a deep clean monthly, including the refrigeration coils, to ensure efficiency.
- **Maintenance Checks:** Inspect the seals and gaskets for wear and replace as necessary. Regularly check the operation of the light.

7. Troubleshooting

- Unit Not Cooling:

- Check if the unit is plugged in and the power supply is functioning.
- Ensure that the temperature setting is correct.

- Excessive Noise:

- Check if the unit is level.
- Inspect for any loose parts.

- Condensation on Shelves:

- Ensure that the doors are sealed properly and not left open for extended periods.
- Check for high humidity in the environment.

8. Disposal

When disposing of the unit, ensure compliance with local regulations regarding electronic waste. Remove refrigerant properly by a certified professional. Recycle materials where possible.

9. Contact

For further assistance, please contact:

Email: info@gmgastro.com

Phone: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

DE DEUTSCH

Produktmanual für die Wandmontierte Kühlregal mit Beleuchtung und 3 Regalen - KUI108B-A

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf des wandmontierten Kühlregals KUI108B-A. Dieses Produkt wurde entwickelt, um professionelle Kühllösungen für gewerbliche Küchen und Gastronomiebetriebe bereitzustellen. Es kombiniert Effizienz mit modernem Design und sorgt für die optimale Präsentation Ihrer Produkte.

2. Sicherheitsinformationen

- Allgemeine Sicherheit: Benutzen Sie das Kühlregal nur gemäß den Anweisungen in diesem Handbuch.
- Elektrische Sicherheit: Sorgen Sie dafür, dass die elektrische Installation von einem qualifizierten Elektriker durchgeführt wird. Stellen Sie sicher, dass das Gerät geerdet ist.
- Brandgefahr: Halten Sie das Kühlregal von offenen Flammen und Hitzequellen fern.
- Lebensmittelsicherheit: Lagern Sie nur im Kühlregal geeignete Lebensmittel gemäß den geltenden Hygiene- und Lebensmittelvorschriften.
- Benutzerhinweise: Kinder sollten das Gerät nicht ohne Aufsicht von Erwachsenen benutzen.
- Wartung: Schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Stecker, bevor Sie Wartungsarbeiten durchführen.
- Produktstabilität: Stellen Sie sicher, dass das Regal korrekt installiert und sicher an der Wand montiert ist.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Modell: KUI108B-A
- Abmessungen: 978 mm (B) x 600 mm (T) x 1.200 mm (H)
- Kühlmittel: R-134A
- Temperaturbereich: 2 °C bis 8 °C
- Stromversorgung: 230 V - 50 Hz
- Leistungsaufnahme: 300 W
- Beleuchtung: LED-beleuchtet
- Regale: 3, mit Rückwand geschlossen

4. Einrichtung und Installation

- Überprüfen Sie, ob alle Teile des Kühlregals vorhanden sind.
- Wählen Sie einen stabilen und ebenen Standort an der Wand, der nicht direktes Sonnenlicht oder Hitzequellen ausgesetzt ist.
- Montieren Sie das Kühlregal mit Hilfe der mitgelieferten Wandhalterungen und Schrauben. Achten Sie darauf, dass es sicher an der Wand befestigt ist.
- Schließen Sie das Gerät an eine geeignete Steckdose an, die den angegebenen elektrischen Anforderungen entspricht.
- Schalten Sie das Gerät ein und lassen Sie es etwa 2 Stunden lang laufen, bevor Sie Lebensmittel einlagern.

5. Betrieb

- Stellen Sie die gewünschte Temperatur mit dem Einstellregler ein.
- Überwachen Sie regelmäßig die Temperaturanzeige, um eine stabile Kühlung zu gewährleisten.
- Stellen Sie sicher, dass die Belüftung des Gerätes nicht blockiert ist.

6. Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie das Kühlregal regelmäßig mit einem feuchten Tuch und einem milden Reinigungsmittel.
- Achten Sie darauf, keine aggressiven Reinigungsmittel zu verwenden, die die Oberflächen beschädigen könnten.
- Entleeren Sie das Regal regelmäßig und überprüfen Sie die Hygiene der gelagerten Lebensmittel.
- Überprüfen Sie alle sechs Monate die Dichtungen und reinigen Sie den Innenraum.

7. Fehlersuche

- Gerät schaltet nicht ein: Überprüfen Sie den Netzstecker und die Stromversorgung.
- Temperaturprobleme: Prüfen Sie die Temperatureinstellung und den Zustand der Lebensmittel.
- Geräusche: Wenn das Gerät ungewöhnliche Geräusche von sich gibt, überprüfen Sie die Installation und die Positionierung.

8. Entsorgung

Stellen Sie sicher, dass das Kühlregal am Ende seiner Lebensdauer entsprechend den örtlichen Vorschriften für Elektrogeräte und Kühlsysteme entsorgt wird. Umweltschonende Entsorgung ist wichtig.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefonnummer: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch für zukünftige Referenz auf.

NL NEDERLANDS

Product Manual for Wall-Mounted Refrigerated Shelf KUI108B-A

1. General Information

Congratulations on your purchase of the KUI108B-A Wall-Mounted Refrigerated Shelf. This product is designed for efficient refrigeration and convenient storage in commercial settings. Please read this manual thoroughly to ensure safe installation and optimal operation of your product.

2. Safety Information

- **Electrical Safety:** Ensure that the shelf is installed near a suitable power source. Use a grounded outlet to avoid electrical hazards.
- **Installation:** Do not install the shelf in wet or humid environments. Ensure that the wall where the shelf is mounted can support its weight.
- **Handling:** Use care while handling the shelf to prevent injury. Avoid sharp edges during installation.
- **Use:** Do not overload the shelves beyond their weight capacity. Only store items intended for refrigeration.
- **Maintenance:** Regularly inspect the shelf for any signs of wear or damage. Contact customer service for repairs if necessary.

3. Product Overview and Specifications

- **Model:** KUI108B-A
- **Dimensions:** 978 mm (width)
- **Shelves:** 3
- **Lighting:** Integrated lighting for visibility
- **Back:** Closed at the back for stability and aesthetics
- **Temperature Range:** -2°C to +8°C
- **Power Supply:** 220-240V

4. Setup and Installation

1. **Unpacking:** Carefully remove the shelf from the packaging. Inspect for any damage.
2. **Choose Location:** Select a suitable wall that can support the weight and provides easy access to power outlets.
3. **Mark Hanging Brackets:** Using a level, mark the desired height of the shelf. Measure and mark where the brackets will be installed, ensuring 978mm width.
4. **Drill Holes:** Drill holes into the wall at the marked spots. Ensure that the holes are deep enough to accommodate the wall plugs.
5. **Install Wall Plugs:** Insert wall plugs into the drilled holes securely.
6. **Attach Brackets:** Attach the mounting brackets to the wall plugs using appropriate screws.
7. **Mount the Shelf:** Carefully lift the refrigerated shelf onto the mounted brackets.
8. **Connect Power:** Plug the shelf into the grounded power outlet and turn it on.

5. Operation

- To turn on the refrigerated shelf, locate the power switch and set it to the 'ON' position.
- Adjust the temperature settings according to the items being stored by following the temperature control instructions provided on the display.
- Ensure that the refrigerator operates within the specified temperature range for optimal performance.

6. Cleaning and Maintenance

- **Regular Cleaning:** Clean the shelf surfaces with a mild detergent and warm water. Avoid using harsh chemicals or abrasive materials.
- **Inspect Seals:** Regularly check door seals and gaskets for wear. Replace if damaged.
- **Defrosting:** If ice builds up, unplug the shelf and allow it to defrost. Clean the interior once defrosted.

7. Troubleshooting

- **Shelf Not Cooling:** Check power supply connections and ensure the unit is plugged in.
- **Temperature Fluctuation:** Verify the settings and inspect for blockages in airflow.
- **Noise:** Ensure the shelf is level and that any internal components are not obstructed.

8. Disposal

Disposing of the product should be performed in accordance with local regulations regarding electronic waste. Do not dispose of it with regular household waste.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please contact us at:

- **Email:** info@gmgastro.com
- **Phone:** 0800 7000 220
- **Address:** Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing GGM Gastro. We appreciate your business!

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Estante Refrigerado Montado en la Pared KUI108B-A

1. Información General

Gracias por elegir el Estante Refrigerado Montado en la Pared KUI108B-A. Este producto está diseñado para proporcionar un almacenamiento eficiente y de alta calidad para una variedad de productos en entornos comerciales. Su diseño elegante y funcional es ideal para cocinas, restaurantes y tiendas.

2. Información de Seguridad

- Uso adecuado: Este estante está diseñado exclusivamente para uso comercial. No lo utilice para fines no previstos.
- Instalación: Asegúrese de que la instalación sea realizada por un profesional cualificado para evitar daños y accidentes.
- Mantenimiento: Realice un mantenimiento regular de acuerdo con las instrucciones que se encuentran en este manual para garantizar un rendimiento óptimo.
- Electricidad: Asegúrese de que la instalación eléctrica cumple con las normativas locales y que el estante está conectado a una toma de corriente adecuada.
- Temperaturas: No exponga el estante a temperaturas extremas o humedad excesiva.
- Manipulación: Tenga cuidado al retirar o colocar artículos en el estante; los bordes pueden ser afilados.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Dimensiones: 978 mm de ancho.
- Configuración: 3 estantes con cierre en la parte trasera.
- Iluminación: Incluye iluminación LED para mejorar la visibilidad de los productos.
- Temperatura: Capaz de mantener temperaturas de refrigeración adecuadas para la conservación de alimentos.
- Material: Construcción de acero inoxidable de alta calidad para durabilidad y resistencia a la corrosión.

4. Configuración e Instalación

1. Ubicación: Seleccione un lugar adecuado y estable en la pared donde el estante será instalado. Asegúrese de que tenga acceso a una toma de corriente eléctrica.
2. Herramientas necesarias: Taladro, tornillos, nivel, destornillador y cinta métrica.
3. Preparación: Revise todas las partes y asegúrese de que estén presentes y en buenas condiciones.
4. Montaje:
 - a. Use la cinta métrica para marcar la altura deseada en la pared.
 - b. Coloque el estante en la posición marcada y use el nivel para asegurarse de que esté recto.
 - c. Taladre agujeros en los lugares indicados y fije los tornillos a la pared.
5. Conexión eléctrica: Una vez montado, conecte el estante a la toma de corriente correspondiente.

5. Operación

- Encienda el estante utilizando el interruptor de encendido. Ajuste la temperatura según sea necesario utilizando el termostato.
- Asegúrese de no sobrecargar el estante para evitar obstrucciones en la circulación del aire frío.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpieza: Utilice un paño suave y húmedo con un detergente suave para limpiar la superficie del estante. Evite el uso de productos abrasivos que puedan dañar el acabado.
- Desinfección: Se recomienda desinfectar las superficies regularmente, especialmente en entornos de alimentos.
- Mantenimiento: Revise semanalmente el funcionamiento del sistema de refrigeración y limpie el condensador para garantizar un rendimiento óptimo.

7. Solución de Problemas

- Falta de refrigeración: Verifique que el estante esté correctamente conectado a la corriente y que el termostato esté ajustado adecuadamente.
- Ruidos extraños: Asegúrese de que no haya objetos bloqueando el ventilador y revise si el estante está nivelado.
- Luces apagadas: Compruebe si hay un fallo en el suministro eléctrico y revise la instalación de las bombillas.

8. Eliminación

Al final de la vida útil del estante, asegúrese de reciclar o eliminar los componentes de manera adecuada, siguiendo las normativas locales sobre residuos electrónicos.

9. Contacto

Si tiene alguna pregunta o necesita asistencia, no dude en ponerse en contacto con nuestro servicio de atención al cliente:

Correo electrónico: info@gmgastro.com
Teléfono: 0800 7000 220
Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du Réfrigérateur mural avec éclairage et 3 étagères fermées à l'arrière (KUI108B)

1. Informations générales

Ce réfrigérateur mural est conçu pour conserver vos aliments et boissons à une température optimale tout en offrant une présentation attrayante grâce à son éclairage intégré. Le modèle KUI108B est idéal pour une utilisation dans les établissements de restauration et les commerces de détail.

2. Informations de sécurité

- Assurez-vous que l'appareil est installé sur une surface plane et stable.
- Ne jamais obstruer les orifices de ventilation.
- L'appareil doit être raccordé à une source d'alimentation conforme aux spécifications électriques.
- Ne pas alimenter l'appareil avec un voltage différent de celui indiqué sur l'étiquette.
- Éloignez les produits inflammables et les matériaux dangereux de l'appareil.
- En cas de dommages au câble d'alimentation, ne pas tenter de réparer, débrancher immédiatement l'appareil et contacter un professionnel.

3. Présentation et spécifications du produit

- Dimensions : 978 mm (L) x 600 mm (P) x 500 mm (H)
- Capacité : 300 litres
- Température : Réglable de 0 à 5 °C
- Éclairage : Éclairage LED intégré
- Étagères : 3 étagères réglables
- Énergie : 220-240V, 50Hz

4. Installation et mise en place

1. Retirez l'appareil de son emballage en veillant à ne pas endommager les surfaces.
2. Placez l'appareil sur une surface plane, à au moins 10 cm de tout mur pour assurer une bonne circulation de l'air.
3. Branchez le câble d'alimentation dans une prise électrique adéquate.
4. Réglez la température souhaitée à l'aide du contrôleur avec écran LED.
5. Vérifiez l'éclairage LED pour s'assurer qu'il fonctionne correctement.

5. Fonctionnement

- Après l'installation, laissez l'appareil fonctionner pendant au moins 2 heures avant d'y placer des aliments.
- Utilisez le bouton de contrôle pour régler la température.
- Surveillez l'indicateur de température pour garantir que la température reste dans la plage souhaitée.

6. Nettoyage et entretien

- Éteignez l'appareil et débranchez-le avant le nettoyage.
- Essuyez l'extérieur avec un chiffon doux et humide.
- Pour l'intérieur, utilisez une solution de nettoyage douce non abrasive.
- Vérifiez régulièrement les joints de porte et nettoyez-les pour éviter l'accumulation de saleté.

7. Dépannage

- Si l'appareil ne fonctionne pas, vérifiez la connexion électrique.
- Si la température est trop élevée, vérifiez que le thermostat est réglé correctement.
- En cas de bruit anormal, assurez-vous que l'appareil est sur une surface stable et que les étagères sont correctement installées.

8. Élimination

- Ne jetez pas ce produit avec les déchets ménagers. Veuillez le recycler conformément aux réglementations locales en matière de déchets.
- Pour toute élimination, contactez une entreprise de recyclage agréée.

9. Contact

Pour plus d'informations ou d'assistance, contactez-nous :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto

1. Informazioni Generali

Il ripiano refrigerato a parete da 978mm con illuminazione e 3 ripiani, chiuso sul retro (KUI108B), è progettato per fornire una soluzione di conservazione efficiente e visivamente accattivante per i prodotti alimentari. Questo dispositivo è ideale per negozi al dettaglio, ristoranti e altre strutture commerciali che necessitano di una presentazione ottimale dei prodotti refrigerati.

2. Informazioni sulla Sicurezza

Si prega di seguire queste linee guida di sicurezza per garantire un uso corretto e sicuro del prodotto:

- Non utilizzare il dispositivo in ambienti umidi o bagnati.
- Assicurarsi che il prodotto sia collegato a una fonte di alimentazione conforme con le specifiche di tensione fornite.
- Evitare di sovraccaricare i ripiani per prevenire cedimenti.
- Non bloccare le aperture di ventilazione.
- Non utilizzare il dispositivo se ci sono segni di danno.
- Tenere lontano dalla portata dei bambini.
- In caso di problemi elettrici, scollegare immediatamente l'alimentazione e contattare un tecnico qualificato.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: KUI108B
- Dimensioni: 978mm
- Illuminazione: Inclusa
- Numero di ripiani: 3
- Chiusura sul retro: Sì
- Refrigerazione: Sistema di refrigerazione avanzato per mantenere una temperatura ottimale per i prodotti.

4. Installazione e Configurazione

- Scegliere un luogo asciutto, ben ventilato e lontano da fonti di calore per l'installazione.
- Assicurarsi che il pavimento sia stabile e livello.
- Montare il ripiano a parete seguendo le istruzioni fornite nel kit di montaggio.
- Collegare il dispositivo a una presa di corrente conforme alle specifiche del produttore.
- Accendere il dispositivo e controllare che il sistema di refrigerazione funzioni correttamente.

5. Operazione

- Accendere l'unità utilizzando l'interruttore principale.
- Regolare la temperatura desiderata utilizzando il pannello di controllo.
- Assicurarsi che il cibo sia posizionato sui ripiani in modo da non bloccare le aperture di ventilazione.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire regolarmente l'unità con un panno umido e un detergente delicato.
- Assicurarsi di non utilizzare prodotti chimici aggressivi o abrasivi.
- Verificare e pulire le aperture di ventilazione per garantirne il corretto funzionamento.
- Controllare periodicamente il sistema di refrigerazione.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se l'unità non si accende, verificare il collegamento alla rete elettrica.
- Se la temperatura non è corretta, controllare le impostazioni del termostato e assicurarsi che l'unità non sia sovraccarica.
- In caso di rumori insoliti, controllare se ci sono oggetti all'interno o se il dispositivo è in contatto con altre superfici.

8. Smaltimento

Al termine del ciclo di vita del prodotto, procedere allo smaltimento seguendo le normative locali sui rifiuti elettronici. Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni e assistenza, contattare:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania